

## Dr. Andrés Chabrillón ABOGADO

Abogado del F. C. N. F. Argentino.  
Banco de la Nación  
de Núñez, Gómea, Martínez y Cía  
Estudio:—CALLE CORDOBA Y JESÚS  
POSADAS MISIONES

## REDACCIÓN

### Nueva reducción de indios

Por un reciente decreto, el Poder Ejecutivo ha resuelto organizar en Formosa una nueva reducción civil de indios, con el objeto de albergar y dar trabajo a 2.000 aborígenes que hoy viven en plena libertad, desamparados, por el campo. Los considerandos del decreto gubernativo, establecen que la nueva colonia desarrollará su acción en un medio de completa autonomía, a fin de facilitar la acción de la administración del referido organismo. La colonia a fundarse en Formosa estará más o menos orientada sobre las mismas bases de la de Napalpi, que ha dado tanto que hablar en estos últimos tiempos.

Siempre hemos estimado de buen sentido las iniciativas tendientes a la protección y educación del indio, ya sea por medio de reducciones como la indicada, o en otra forma parecida, porque entendemos que, si bien por la evolución de la especie está condenada a desaparecer esa raza, merece que se le tenga más consideración y no se busque de exterminarla en la forma brutal que se hacía antes. Con la misma opinión, compartió desde el primer momento el coronel Mallea, cuando fué nombrado jefe de las fuerzas militares destacadas en el Chaco, y gracias a su acción inteligente y humana, se ha conseguido que desaparecieran aquellos repetidos anuncios de *malones* de indios, que en la mayoría de los casos, no eran más que invenciones de los dueños de los obrajes e ingenios, que buscaban de llamar la atención del gobierno en esa forma, para poder explotar mejor a las peonadas indígenas.

Cuando la formación de la reducción de Napalpi, tuvimos oportunidad de hablar con su primer director el señor Arrizabálzaga, accidentalmente de paso por ésta, quien nos expresó las mismas ideas del coronel Mallea y ponderó la humildad y constancia del indio para el trabajo.

El casi fracaso de la colonia Napalpi, débese principalmente a los manejos de su penúltimo administrador, quien, en lugar de atender escrupulosamente la misión que se le había confiado, se dedicaba a sucios negocios de puro interés personal, que fueron los que determinaron la ruina de la reducción.

De estos elementos perniciosos es que debe procurarse su eliminación, con el objeto de que esas

## ESPECIALIDADES DE LA FARMACIA MISIONES: LAS RECETAS de los SEÑORES MÉDICOS LA ATENCIÓN PERMANENTE Y LA OFICINA de ANÁLISIS

Siempre precios módicos

TÓNICO PATICOD

JOSÉ FERNÁNDEZ DOS SANTOS  
POSADAS

## Lorenzo R. Piñero ESCRIBANO NACIONAL

Atiende al público de 1 a 6 p. m.  
HOTEL GERMANIA

instituciones respondan a los fines para que fueron creadas, y no se conviertan en nuevas erástulas donde se abusa del trabajador indígena de la manera más inhumana. Procediendo con un criterio ecuaníme y ajustando los resortes administrativos de esas colonias en forma que no dejen lugar para pillerías, es seguro que ellas harían provechosos resultados y constituirían un elemento eficaz para el adelanto de las regiones donde se instalan.

## Quejas de cocheros

Nuestra redacción se han apercebido varios cocheros, demandando defensa contra la resolución municipal, que los obliga a pagar adelantada la patente anual de los coches, en lugar de hacerlo por trimestres como se hacía anteriormente. Los conductores de carruajes, fijan sus quejas en razones de estrecheces pecuniarias, cuya veracidad no entramos a considerar, pero que cabe admitir como lógica, en los tiempos críticos que corremos. Algunos nos han manifestado que se verán forzados a no trabajar, por no tener la cantidad suficiente para el pago de la patente, debido a que la generalidad de los días hacen apenas para costear la manutención de los animales. Este diario, que invariable en su ruta, ha dado siempre entrada a las quejas de la clase humilde, acoge hoy de la numeroso gremio de cocheros, con el propósito de insistir a la municipalidad la conveniencia de no proceder con tal rigor con esa gente, muchos de ellos con numerosa familia, y que tienen como único medio de vida el producto que les da el coche.

Aplaudimos que se exija higiene y limpieza en los coches, porque tal medida redunda en bien de la salud pública, pero creemos también que la comuna, no está en circunstancias tan cri-

ticas como para exigir el pago entero de la patente, y podía fraccionar esa suma en trimestres. Dejamos apuntada nuestra opinión.

## POR LA PAZ

El Papa Benedicto XV accediendo al pedido de varios obispos diocesanos, ha concedido que en las letanías lauretanas, después de la invocación «Regina Sacratissime Rosarii», se agregue, con venia de cada prelado respectivo y mientras dure la guerra en que están empeñadas las principales naciones europeas: «Regina Pacis», interponiendo de ese modo el valimiento de la Virgen María, para obtener el beneficio de la paz.

El arzobispo de Buenos Aires Monseñor Espinosa, de acuerdo con lo ordenado por el Sumo Pontífice y en uso de la autoridad ordinaria, ha conferido la indicada licencia, en lo que se respecta a la archidiócesis.

Hasta la fecha, que sepamos, monseñor Espinosa es el único prelado argentino que ha secundado el decreto de la Santa Sede, sobre la paz.

## De Bompland

Alguna vez había de ser y fué. Ya tenemos instalada la oficina de telégrafos y el empleado que debe servir. La espera ha sido larga como noche de invierno y deseada la instalación como la de comer cuando se tiene apetito. Si las cosas hechas despacio son buenas, la línea telegráfica a Bompland debe ser inmejorable. Debía ser inaugurada en el pasado Mayo, en Junio, en Julio... Los postes hasta la entrada del pueblo están colocados desde hace próximamente un año; se han examinado para establecer la oficina, sino todas las casas del pueblo, poco menos; hace más de un mes que se halla entre nosotros el señor Casimiro Aguirre, nombrado Jefe del Correo y telegrafista; pero... aún no se ha librado al servicio público el telégrafo.

Con todos estos antecedentes puede darse cuenta, aún el más

## CASA IPA RECIBIÓ:

Un gran Stock de camisetas inglesas como para satisfacer el gusto más exigente: Corte elegante y rapidez en la entrega de los trajes.

## Sub Prefectura

obtusos de mollera, que se ha querido dar a la colonia de Bompland, la más acabada, la más perfecta y la más moderna de las líneas telegráficas, atención que los bomplandenses agradecen de todo corazón y ruegan humildemente a los autores de tan plausible obra se dignen inaugurarla de una vez.

Pero si en cuanto al telégrafo tenemos—en perspectiva—magnífica comodidad, en cambio el servicio de correo ha empeorado notablemente. La ley de la compensación.

Antes las cartas llegaban los lunes y los viernes, ahora los martes y los jueves. Las valijas de la correspondencia que va de aquí están cerradas ya esos días para cuando llegue el conductor que trae la de afuera. Resulta, pues, que anteriormente se recibía correspondencia dos veces a la semana y actualmente poco más de una vez. Porque el jueves, como no queda más que el miércoles entre uno y otro día de correo, apenas si llega por casualidad alguna carta o diario. Para contestar la correspondencia recibida el jueves nos quedan forzadamente cinco días. No están las noticias para cuanto más tarde las sepamos mucho mejor. Y por

Por sus excelentes condiciones  
Todos prefieren el Jabón



(Marca registrada)

otra parte, tratándose de contestar a cartas de nuestros acreedores, nos da facilidades para pensar la disculpa que demore el pago.

Y el que no se consulta es por que no quiere.

Corresponsal.

Bompland, Enero 25 de 1916.

## Sub Prefectura

Altura del agua	mts. 2.10
Río creció	> 0.08
Exptes. Entrados	15
> Salidos	14
Pasajeros entrados	239
> salidos	235
Oficial de guardia Ayudante Alcivades Echeverría.	

## EN LIBERTAD

Fué puesto en libertad previa amonestación el sujeto Francisco Figueroa que fué detenido ayer por ebriedad.

## DETENIDOS

Siendo las 12 y 30 p. m. fueron detenidos los menores Valentín Alegre, argentino de 17 años y Robustiano Almirón, paraguayo de 14 años por estar jugando a bordo del Vapor «Bell» en la hora de descanso de los operarios de la casa Barthe. Ambos menores fueron entregados a sus madres Carlina Alegre y Catalina Almirón, con la notificación de aplicárseles en reincidencia la pena que corresponde.

Pasajeros de 1.º Entrados en el Vapor Nacional «Dorado»

De Corrientes, W. de Carols	
> y Señora.	
> Emilio Tormos.	
> Oscar Duccillimán.	

## “LA PORTEÑA”

TIENDA, MERCERÍA Y ZAPATERÍA  
Bs. Aires 999, San Martín, frente al Colegio de las Hermanas de Sta. María

No exhibo otros muchos números de calzado fabricado expresamente para LA PORTEÑA por falta de espacio

Núm. 6



N.º 6 Zapato con una brilla y moño \$ 1.40



N.º 9 Botín para niñas capellada corrida con o sin puntera de lata... \$ 1.50

Núm. 9

Aproveche esta especial oferta, no dude que el mismo calzado que en LA PORTEÑA le vendió a \$ 1.50 en otra casa le costará \$ 2.30, la misma diferencia encontrará en el calzado de zapatos y bombas. EN LIQUIDACIÓN durante todo el mes gran cantidad de Broderías, Estantes, Puntillas, Corset y piquines de hilo y cada cosa extra a \$ 0.70 metro TIBURCIO R. HUERTES.

PIDA Ud. LA CERVEZA

## “CRISTAL”

La más sana y agradable



CEHIPE

Material digitalizado con fines educativos, culturales y de investigación, en el marco del “Concurso de subsidios para proyectos de preservación documental 2013” del CEHIPE.



BIBLIOTECA PÚBLICA DE LAS MISIONES

# Villa Iguassú

(EX-COLONIA MILITAR)

ALTO PARANA

(BRAZIL)

Floreciente población, de clima saludable, en franco desarrollo y de gran porvenir por su situación en las cercanías de los famosos SALTOS DEL IGUAZÚ y del GUAYRA. — Llanos sitios y quintas, buenas tierras para agricultura, etc. etc. — A solicitud, se envían informes sobre condiciones de venta y todo lo demás que pueda interesar.

Dirección:—CENTRO POPULAR—Villa Iguassú—Alto Paraná (Brasil)

> José Espinosa y Señora. Vapor Nacional «Dolores Barthe»  
> Celia Esquivel. De Banaguere, Cecilia Duré.  
> Ireño Romero. > Itá Ibaté, Simón Alegre.  
Se dió instrucción de natación a veinte y tres niños.  
Pasajeros de 1°. Entrados en el

## LA GUERRA EUROPEA

El príncipe Mirko prisionero de los austriacos—Los montenegrinos pierden 2.000 prisioneros—Toma de Escutari y San Juan de Medua por los austriacos—Efectos de las bombas arrojadas en Dover—Destrucción de un depósito de minas—La campaña contra Egipto—Operaciones en Francia y Rusia.

### OTRAS NOTICIAS

Buenos Aires, Enero 27.—Falleció anoche el diputado nacional por la provincia de Corrientes, señor Alvaro Marquz. —Numerosos correligionarios despidieron anoche al doctor de la Torre, que se ausentaba para el Rosario, donde tiene el propósito de permanecer hasta que se realice el acto electoral, para gobernador y vice de la provincia de Santa Fé.

Roma, Enero 27.—Anunciase con carácter oficial que el príncipe Mirko de Montenegro, cayó prisionero en poder de los austriacos.

Roma, Enero 27.—Despachos recidos de Atenas, informan que los montenegrinos en la retirada perdieron dos mil prisioneros austriacos, que habían hecho anteriormente, al enemigo.

Atenas, Enero 27.—Una información llegada a esta capital, refiere que la plaza montenegrina de San Juan de Medua, ha sido ocupada por los austro-húngaros después de encarnizados combates. El mismo despacho dá la noticia de que Escentri, fué también ocupado por los invasores. Las poblaciones de esos puntos hazen hacia Dorazzo.

Atenas, Enero 27.—El emperador de Austria Francisco José, otorgó al rey Fernando de Bulgaria, el bastón de mariscal del ejército austriaco.

Nueva York, Enero 27.—Radiogramas de Amsterdam informan que las bombas arrojadas ayer por los aeroplanos alemanes sobre Dover, causaron daños importantes. Una de las bombas cayó en un depósito de minas y produjo una terrible explosión. Los explosivos causaron treinta y nueve muertos entre los que figuran un oficial y veinticuatro soldados. Fueron destruidos además numerosos vagones cargados de provisiones. Un buque transporte fué echado a pique, saltándose sus tripulantes. Veinte de los heridos causados por las bombas fueron conducidos a los hospitales de Londres.

Nueva York, Enero 27.—Un radiograma trasmitido de Viena,

via Berlín, anuncian que los austriacos ocuparon San Juan de Medua, capturando más de mil prisioneros montenegrinos y numeroso material de guerra.

Londres, Enero 27.—Telegramas recibidos de Petrograd, anuncian que el Estado Mayor del ejército ruso, está concentrando numerosas fuerzas en la Besarabia, donde se proyecta iniciar una nueva ofensiva en gran escala, con objeto de precionar sobre Rumania, para inducirle a que entre en la guerra con los aliados. Añade el despacho que fueron enviados al frente de Besarabia muchos cañones de largo alcance.

Atenas, Enero 27.—Informaciones que llegan de Constantinopla, dicen que han llegado allí varios oficiales y jefes alemanes, con objeto de proceder a la organización de las fuerzas destinadas a la campaña contra Egipto.

Paris, Enero 27.—El comunicado dado anoche por el gobierno, informa que cerca de la Courtine, fué dispersada una patrulla enemiga que hacía explosiones.

Al norte de Reims, nuestra artillería destruyó unos parapetos de defensa levantados por los alemanes. En las alturas del Mosa, hubo violentos duelos de artillería. Una escuadrilla de nuestros aviadadores, arrojó numerosas bombas en los campamentos alemanes situado en la región de Alsacia.

### Crónica Social

#### Biógrafo Misiones

Con el novedoso programa que publicamos ayer, realizarse hoy la función en este biógrafo de la plaza 9 de Julio. Algunas de las cintas que se exhibirán son episodios recientes de la gran catástrofe europea, dato que por sí solo sirve para valorizar su importancia.

#### Recreo Posadas

En este Cine, se anuncian para hoy las interesantes películas «El

disfraz del Negro», en 7 partes y «La Isla de la Veiganza», en 8 partes.

#### Despidiéndose

Joaquín Medina y su señora esposa María Antonia Mesa de Medina, con motivo de ausentarse definitivamente de esta ciudad, nos encargan los despedidos por estas líneas de sus relaciones, de quienes quedan a sus órdenes en Formosa, donde fijarán su nueva residencia.

#### Sepelio

Hoy fueron conducidos a la necrópolis seguidos por numeroso cortejo, los restos de la señora Petrona A. de Miculach, fallecida en la tarde de ayer.

A sus deudos enviamos por estas líneas nuestras condolencias.

### NOTICIAS VARIAS

#### Gubernativas

Ministerio interior: Comunica que por Decreto de fecha 26 del corriente, se ha dispuesto que la bandera nacional permanezca izada a media asta durante el día de hoy en Señal de duelo, por el fallecimiento del Sr. diputado Nacional por Corrientes. Doctor Alvaro J. Marquz.

Comisión de Fomento de San Ignacio: remite el balance de caja de esa Comisión correspondiente al mes de Diciembre ppdo, arrojando un saldo en caja de \$ 625.28.

Municipalidad de Santa Ana: remite el cálculo de recursos, presupuesto de gastos e ingresos, correspondiente al año 1916.

Juzgado de Paz de Santa Ana: Comunica haber hecho entrega de las oficinas del Juzgado y Registro Civil, al Suplente señor Alfonso Krieger, por enfermedad del titular señor Baldomero Ramallo.

Comisaría de Policía de San Ignacio remite la planilla estadística de Ganadería y Agricultura existentes en ese Departamento correspondiente al año próximo pasado.

Juzgado de Paz de San Ignacio remite los libros de actas de nacimientos, matrimonios y defunciones, con el movimiento del año ppdo; se le devolvió los correspondientes al archivo de dicha oficina, con las anotaciones respectivas.

#### Correo

E. B.—Contestando a su pregunta, manifestámosle que la creación del Colegio Nacional en esta ciudad, está por resolverse todavía.

#### Natalicio del Kaiser

Con motivo de cumplirse hoy el 57 aniversario del natalicio del emperador Guillermo, el cónsul alemán en ésta, ha recibido la visita de numerosos súbditos y personas de otras nacionalidades que han acudido a cumplimentarle por el acontecimiento.

### Aviso de liquidación

Llámanse a propuesta por el término de treinta días, para la ejecución del servicio de transporte de Correspondencia entre las oficinas y el puerto de Posadas.

Por el pliego de condiciones y demás datos, concurrir a la oficina de Correos de Posadas.

SALVADOR L. CARRO.

### Enrique Bertran

ARQUITECTO CONSTRUCTOR

PRESPUESTOS — PLANOS Y CONSTRUCCIONES EN GENERAL

Por más informes concurrir: casa del señor

JOSÉ FERNÁNDEZ DOS SANTOS

POSADAS

### Al comercio

Comunicamos al comercio en general, que por escritura pública pasada ante el escribano señor Cruz E. Costa con fecha 19 del corriente, hemos disuelto la sociedad comercial que giraba en esta plaza bajo el rubro TOMAS y ABDALA, haciéndose cargo del Activo y Pasivo de la misma, el señor Pedro Tomás, bajo cuya firma personal seguirá en lo sucesivo y la cual espera merecer la misma confianza que la anterior.

Posadas, Enero 20 de 1916

Pedro Tomás.

ANTONIO J. ABDALA

## Gran Biógrafo Misiones

FRENTE A LA PLAZA 9 DE JULIO

Local cómodo y espacioso AL AIRE LIBRE

Estrenos continuos de las más novedosas e interesantes películas

FUNCIÓN TODOS LOS DIAS «NONES» NITIDEZ EN LAS EXHIBICIONES

PRECIOS: Palcos con 4 entradas \$ 3.—  
Placa 0.50  
Entrada General 0.30

HOY HOY HOY

Los pequeños héroes de Alsacia

### The American Optical Institut

CALLE BOLIVAR

Frente a la Municipalidad

POSADAS — MISIONES



Especialidad en la preparación de recetas de los señores médicos oculistas.

Anteos y lentes para la conservación de la vista, corrigiendo todos los defectos por antiguos y difíciles que sean.

Garantía absoluta, precios módicos.

F. B. HERM.

## La Mueblería Europea

Es la única casa en Posadas y en todo el Territorio de Misiones, que tiene muebles de todos los estilos y gustos y que vende al mismo precio de Buenos Aires. Antes de hacer sus pedidos en otras casas, visiten nuestra casa y verán las — CONDICIONES Y LOS PRECIOS —

### P. CHAPOV y GIRSON

POSADAS

MISIONES

¿Queréis vestir a la moda?

LA CASA

# TERZI

Satisfará vuestro deseo

Única que ejecuta fielmente las últimas creaciones, cuyo dueño, profesional de notoria actuación, dirige con esmerada diligencia hasta el último detalle

### Especialidad en Trajes de Etiqueta

Seleccionado stock de mercaderías inglesas

Atiende pedidos y remite muestras al Interior—Representación única y exclusiva de los afamados impermeables BURBERYS, Londres.—Trajes de Sport y Equitación

CALLE COLON—PLAZA 9 DE JULIO



CEHIPE

Material digitalizado con fines educativos, culturales y de investigación, en el marco del "Concurso de subsidios para proyectos de preservación documental 2013" del CEHIPE.



BIBLIOTECA PÚBLICA DE LAS MISIONES

**NORMAL MIXTA DE LA NACION**

Al público que los asuntos relativos a la Escuela Normal, se atiende en la Secretaría de la misma, los días de Lunes y Miércoles de 8 a 11 a. m. y de 2 a 5 p. m. - Calle Junia entre Córdoba y Rioja.

EL SECRETARIO.

**Muquería Española DE Manuel Molina**

PRESENTE AL BANCO ESPAÑOL PRECIOS SIN COMPETENCIA

Decorar el pelo... \$ 0.30 Cortar el pelo... 0.30 Operaciones a precios módicos. Esmerado y limpio.

**Se vende**

Terreno mts. 50 x 100 todo alambrado plantado con casa de material de tres piezas, cocina, horno, moderno parrillero. Pozo con 2 metros de agua perforada. Sobre el camino real a Apóstoles frente a la Escuela de Villa Lasca. Se vende por tener que ausentarse sus dueños. Tratar escritorio A. D. Negri Calle Buenos Aires (Casa Magaldi).

**AVISO**

Se pone en conocimiento de los alumnos de los cursos de la Escuela Normal de la Universidad Nacional, que desde el 15 del corriente funcionará una Academia bajo la dirección de maestro diplomado y ayudantes competentes. Para más datos dirigirse a esta Administración.

**Empresa de Navegación JACOBSEN Huos. Lancha "Paranay"**

Viajes a Itacá todos los Sábados a las 1.50 y vuelta. Salidas de Posadas a las 7.30 a.m. y de Encarnación a las 7.40 regresando de Itacá a las 11.30 a.m., los días domingo y feriados queda a disposición de las familias para pasajes a 5 \$ por hora, los biletos para Itacá se expedirán toda la semana en el escritorio de nuestro Taller o a bordo el día de salida, para pasajes deben avisar el día antes y la hora que se desea ocupar la lancha. **Jacobsen Huos**

**MODISTA**

De la Escuela Superior de Corte de ROMA

**Julia B. de Stefanini** TRAJES de PASEO y CEREMONIAS BLUSAS VISOS BATONES -Calle Bolívar 913 de Febrero - POSADAS

**THE SOUT AMERICAN STRES**

**Gath y Chaves Ltda.**

La más importante de Sud América

**Leopoldo V. Lanús** AGENTE EN POSADAS

Para muestras, catálogos y pedidos dirigirse al escritorio del señor Antonio De-Negri - Calle Buenos Aires (casa del señor Magaldi).

**"LA ARGENTINA"**

Muebleria y Carpinteria



**Rodolfo Borowski**

Surtido completo de todas clases de muebles dormitorios y comedores en todos estilos y maderas. Se hace cualquier trabajo de encargo por fino que este sea con perfección prontitud y esmero, a precio que no admite competencia :

Se garante los trabajos

Calle Achacucho y Sarmiento POSADAS

Misiones

**PROFESIONALES**

**Dr. Juan Parola** MEDICO CIRUJANO

Especialmente: Vías urinarias, señoras y niños. - Consultas de 8 a 10 a. m. y de 2 a 5 p. m. - Calle Junia entre Córdoba y Rioja.

**Dr. Macdonio Fernández** ABOGADO

Estudio: LAVALLE 530

BUENOS AIRES

Redactará escritos y consultas que le sean solicitados por correo

**JULIO DIONISI**

**Constructor de obras**

Planos y presupuestos. - Construcciones en general. - Venta de cal viva de Córdoba. Portland cemento. Portland blanco. - Tierra Romana amarilla. - Pisos y cielos-raso pino tea. - PINTURAS MODICAS. - 23 DE MAYO Y ENTRE RIOS

**Miguel Angel Martínez** ABOGADO

Ha abierto su estudio en esta ciudad, atendiendo exclusivamente asuntos CIVILES y COMERCIALES. Calle Colón entre San Martín y Sañudo.

**ACADEMIA de MÚSICA** ABIERTA DESDE EL 1º DE MARZO

Enseñanza de solfeo, armonía, canto, piano e instrumentos de cuerda. - Lección alterna: honorarios módicos. - Clases en la Academia y a domicilio, atendida personalmente por los profesores José Añorón y Alfredo Martiniotti. - Calle Colón entre San Martín y Sarmiento.

Venta de todo clase de música e instrumentos músicos. Representantes entre otros marcas de los afama los platos "Gibson" contraltos excelentes para estas latitudes, los que ofrecemos al público garantidos y en inmejorables condiciones de economía y facilidad.

**Se alquila** La casa donde se ubica la Muebleria Europea, con la instalación de luz eléctrica completa. Para tratar verse con los dueños de la Muebleria.

**Recreo POSADAS**

**CINEMA**

**Al aire libre--Elegante y fresco**

**DOMINGO 30**

**DOMINGO 30**

**TIGRIS**

**Villa Lanús**

De interés para todos  
Modo de conjurar la crisis

**VENTA DE TERRENOS POR MEN-SUALIDADES y Á PLAZOS - TI-RRAS INMEJORABLES PARA TODA - CLASE DE CULTIVOS -**

En este pueblo, de grandioso porvenir para el futuro, debido a un paso de la capital del Territorio, existe ya una Escuela, Juzgado de Paz, Sub-Comisaría, Capilla, Correos y Telégrafos, Molino Arroceros de Gramajo y Killmer, Carretería, Panadería, Polimería, Horas de Ladridos, y anexo a esto las colonias de Gramajo y Killmer, de Leopoldo Lanús, sabas dedicadas al cultivo de arroz y hortalizas, eria de cordos, etc., habiéndose inaugurado ya la fabricación de embutidos, industria que adquirirá en poco tiempo grandes progresos. - Adquirir un terreno en este pueblo, es echar las raíces de un brillante porvenir, que asegurará la felicidad a cuantos aprovechen la oportunidad que se les brinda de hacerse propietario sin gran desembolso.

Por mayores detalles y condiciones, dirigirse en Posadas, al señor ANTONIO DENEGRI, calle Dr. As., (casa Magaldi)

**"Farmacia del Pueblo"**

DE **Lindolfo G. Monzón** FARMACEUTICO

ANALISIS QUÍMICO DE INTERÉS CLÍNICO

**Sueros Artificiales**

ESTERILIZADOS AL AUTOCLAVE, EN AMPOLLAS OBRADAS A LA LÁMPARA

**SURTIDO COMPLETO DE DROGAS** PRODUCTOS QUÍMICOS-FARMACEUTICOS **Oxígeno puro**

Prescripciones médicas preparadas con toda prontitud por personal competente y bajo la dirección de su dueño.

**Se prepara "S06"**

Registro de las Recetas llevado con la mayor exactitud para cuando se ofrezca repésita

EQUIDAD EN LOS PRECIOS

Aparatos, útiles y productos fotográficos Buenos Aires esquina Sarmiento POSADAS

**Escuela Práctica de Agricultura**

Desde la fecha hasta el 31 de Enero próximo, queda abierta la inscripción para el ingreso en esta Escuela, pudiendo los interesados acudir personalmente ó por carta a la Secretaría de la misma todos los días hábiles a fin de enterarse de las condiciones exigidas para el ingreso. Posadas, Diciembre 1º de 1915.

El Secretario-administrador.

**'La Moderna' CARNICERIA**

**Unica en la Capital que carnea con limpieza y siempre tiene carne gorda, buen corte estilo Buenos Aires, trato esmerado y atención especial**  
== a los clientes a domicilio ==  
**LA QUE MAS VENDE Y MAS BARATO**  
Larguen a sus carniceros y prueben con **"La Moderna"**

**LÜSZ hermanos**

Tienen siempre un buen surtido de MERCADERIAS GENE-RALES y reciben constantemente nuevos surtidos. = Venden a PRECIOS MÓDICOS y prestan atención a sus clientes: condiciones que hacen muy recomendable esta casa.

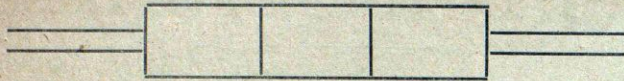
Posadas = Plaza 9 de Julio esquina Colón y Bolívar = Misiones



**CEHIPE**

Material digitalizado con fines educativos, culturales y de investigación, en el marco del "Concurso de subsidios para proyectos de preservación documental 2013" del CEHIPE.





## Estancia y Colonia "Santa María"

(MISIONES)

Venta de 25.000 hectáreas de Chacra de Campo abierto ò Monte

Lo es de todos tamaños y á 5 AÑOS DE PLAZO

Primera sección ya amojonada y lista para entregar.— Título provisorio al abonar la primera cuota y al terminar el pago se dará enseguida el Título Definitivo.

Terrenos especiales para el cultivo de yerba-mate, arroz, tabaco, algodón, maíz, mandioca, frutales, etcétera.—Seis leguas de Apóstoles, F. C. N. E. A.—Clima saludable.

Depósito de Maderas

Compra-Venta de Hacienda

Copio de Frutos en General

Casa de Negocio y Comisiones

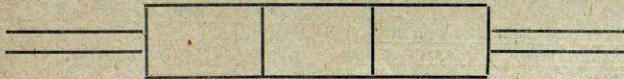
Por más datos dirigirse á:

**Parish & Simmelhag**

Estancia y Colonia "Santa María"

CONCEPCIÓN E LA SIERRA

MISIONES—ARGENTINA.



### VI CENTE GETILE

Venta de billetes de lotería. También se alquilan casas cómodas e higiénicas frente á la Plaza 25 de Mayo. Para tratar: Santo Pó entre Buenos Aires y Félix Azara.

POSADAS MISIONES

### AGENCIA de "LA RAZÓN"

EN Posadas

Se reciben suscripciones á este importante órgano metropolitano. Dirigirse á su agente Mariano Díaz.

### "Marmolería y Lapidaría,"

Alejandro Mercanti

PLAZA 25 DE MAYO

Especialidad en Pantheones y Monumentos.

Se hacen adornos para frentes a gusto de los interesados. Hay en depósito columnitas para parapetos.

"TONICO PATICOD" Farmacia "Misiones."

## LIBRERIA DEL COLEGIO DE MARIANO DIAZ

Gran surtido en novelas de todas clases, libros científicos y textos en general para Escuelas.—novedades literarias por todos los correos.—Artículos para escritorios y colegios á precios sin competencia.—música en general, : : : : : métodos y pieas.—Libros comerciales de todos clases - : : : : :

POSADAS—CALLE COLON ESQUINA SARMIENTO—MISIONES

NOTA—La casa se encarga de traer de Buenos Aires cualquier artículo del ramo que se le encargue.

## Empresa de Navegación JACOBSEN HERMANOS

ITINERARIO DEL RAPIDO VAPOR

"CUÑATAY"

ENTRE POSADAS, ENCARNACIÓN Y COLONIA HOHENAU CON PASAJEROS Y ENCOMIENDAS ÚNICAMENTE

"CUÑATAY"—Salidas de Posadas hasta San Ignacio, todos los días á las 7 a. m. Hasta Hohenau, los Lunes, Miércoles y Viernes, tocando todos los puertos argentinos y paraguayos, regresando el mismo día de la salida, á las 5.30 p. m.

NOTA—Las encomiendas no se reciben á bordo el día de salida, sino en nuestro Taller todos los días de 7 á 5 p. m.

## La Iglesia y la Guerra

Por el escritor colombiano

**- Jorge Cabrera Arroyo -**  
(Jorge Igual)

En breves días aparecerá esta sensacional obra de actualidad

Pedidos a su autor, calle Florida 32. — Buenos Aires.

## Ferro Carril Nord Este Argentino

CAMBIO DEL HORARIO DE TRENES

Se pone en conocimiento del público que desde el 15 de Diciembre de 1915 rige el siguiente horario de trenes:

LLEGADA A POSADAS

SALIDA DE POSADAS

Lunes: De Concordia, combinación

Lunes: Internacional de Asunción a

Bs. Aires a las 6.30 a. m.

Bs. Aires a las 8.50 p. m.

Miércoles: Internacional de Bs. Aires

Jueves: A Concordia, combinación

Bs. Aires a las 6 a. m.

a Asunción a las 6.30 a. m.

Sábado: A Concordia combinación

Bs. Aires a las 8.50 p. m.

Viernes: De Concordia, combinación

Bs. Aires a las 10.47 p. m.

# Establecimiento Gráfico "ALBERDI"

Administrador: MARIANO DÍAZ

Especialidad en trabajos comerciales de todas clases en negro y en colores.

Papel carta, planillas, talonarios, papel cuenta, sobres, menú, tarjetas, etc.

Colón y Sarmiento

Dirección y Administración DEL DIARIO

"LA TARDE"

El de más circulación en el Territorio de Misiones

Confección esmerada. Impresiones nítidas. Precios económicos: Se atienden

pedidos de la campaña siempre que vengan acompañados de su importe.

Posadas — Misiones

## "RETORNO"

Por Claudio Guerdile, á 2 ps. el ejemplar

En la Librería del "COLEGIO"



CEHIPE

Material digitalizado con fines educativos, culturales y de investigación, en el marco del "Concurso de subsidios para proyectos de preservación documental 2013" del CEHIPE.



BIBLIOTECA PÚBLICA DE LAS MISIONES